

9 - *Arrighetto* (ed. Battaglia), XIV (tosco.)

Ed. cit.: *Il Boezio e l'Arrighetto nelle versioni del trecento*, a cura di Salvatore Battaglia, Torino, UTET, 1929, pp. 211-54.

Notizie ricavate dalla scheda filologica:

- Il testo edito è stato controllato sull'ed. Milanese *Il Boezio e l'Arrighetto*.

- Sono state escluse dal testo le contaminazioni presenti nell'ed. (e già nell'ed. Milanese), dovute a collazione con il ms. di Firenze, Bibl. Riccardiana, 1338 (passi esclusi: 236.3-4; 238.13-16; 242.23-25; 246.16; 252.22-25; 253.20-22, segnati con [OMISSIS]). Poste a testo tra parentesi quadre (per colmare lacune e migliorare l'intelligenza del testo) a 246.12; 251.3-4; 252.11-12; 252.26-27.

Cambiamenti apportati dall'Ufficio filologico al testo del citato:

Interventi particolari (per raffronto con il ms., per diversa interpretazione, per correzione di refusi, ecc.).

Luogo	Ed.	Filgat	Note
239.23-24	sai come	sai che come	*
240.17	il Campidoglio	in Campidoglio	*

Note: * = Accolta la corr. proposta in Segre, *Volgarizzamenti*, p. 218.

<Ultima modifica 07.02.2017>